

LICEO - GINNASIO STATALE "M.CUTELLI"

95128 CATANIA - via Firenze, n. 202 - tel. 095/6136208 - fax 095/8731791

e-mail: ctpc040006@istruzione.it - web site: <http://www.liceocutelli.it>

Certamen di lingua e cultura/civiltà classica **"Concetto Marchesi"** **Bando della nona edizione**

**Il Liceo Ginnasio Statale "Mario Cutelli" di Catania con il patrocinio
dell'Associazione Italiana di Cultura Classica - sezione di Catania**

INDICE

La IX edizione del *Certamen di lingua e cultura classica "Concetto Marchesi"*

Regolamento

Art. 1 – Finalità del *Certamen*

Il Liceo Classico Statale "Mario Cutelli" indice la IX edizione del *Certamen* di cultura classica "Concetto Marchesi", col quale intende promuovere presso le nuove generazioni un rinnovato interesse per la cultura classica e per i grandi valori filosofici, umani e civili che grazie alla civiltà greco-latina sono alla base del pensiero occidentale.

Confidando nel fatto che il pensiero antico possa suggerire molto all'uomo moderno e aiutarlo ad affrontare le vicende del presente, il Liceo Classico Statale "Mario Cutelli" di Catania, ricordando l'esempio offerto da Concetto Marchesi, illustre filologo catanese, intende promuovere un *Certamen* in cui, alla consueta gara di traduzione di un testo greco o latino in prosa, significativo sotto il profilo del contenuto filosofico e/o civile, si affianchi la riflessione approfondita su una tematica specifica. Si tratta, dunque, di una competizione di natura intrinsecamente interdisciplinare: già al momento della formulazione della prova interverranno competenze diverse, filologico-letterarie e filosofiche; i concorrenti dovranno, poi, mettere in luce le proprie competenze logico-ermeneutiche ed espressive non solo volgendo in buon italiano e in modo fedele il passo prescelto, ma anche interpretandolo criticamente ed evidenziandone l'attualità.

Art. 2 – La prova

Ogni anno il bando propone lo studio di una problematica di rilevante interesse e attualità, e la traduzione e il commento di un brano di autore antico ad essa relativo, corredato da un pre-testo e da un post-testo. Ai fini del commento lo studente potrà avvalersi dei suggerimenti bibliografici allegati al presente bando (**Allegato E**), che hanno carattere orientativo e non prescrittivo, nonché di ulteriore materiale bibliografico autonomamente studiato.

Sarà gradito il confronto tra pensatori antichi e moderni sulla questione proposta dal passo.

**Per l'anno scolastico 2020-2021 il tema prescelto è: "Il Socrate di Senofonte:
ritratto di un maestro"**

Art. 3 – Svolgimento della prova - Attività collaterali

La prova si svolgerà presso la Sede Centrale dell'Istituto, in via Firenze n. 202, **venerdì 16 aprile 2021**. I candidati, insieme ai docenti accompagnatori, dovranno presentarsi, alle **ore 08.00**, presso la sede del Liceo Ginnasio statale Mario Cutelli via Firenze 202 Catania, muniti di valido documento di riconoscimento e vocabolario, per questa edizione, greco-italiano. La prova avrà la durata di 5 ore, salvo diversa disposizione in presenza di alunni DSA.

Nella mattina di **sabato 17 aprile 2021** si terrà il **Convegno di Studi** sulla tematica oggetto della prova.

La proclamazione dei vincitori avverrà al termine dell'attività convegnistica.

Il programma, in fase di elaborazione, sarà comunicato in tempo utile ai partecipanti.

Art. 4 – Destinatari

Potranno prendere parte alla presente edizione del *Certamen* gli studenti **del quarto e del quinto anno di tutti i Licei ove sia previsto l'insegnamento quinquennale del Greco**.

È necessario che gli studenti partecipanti abbiano conseguito nello scrutinio finale dell'anno precedente una valutazione di almeno 8/10 in Greco e Filosofia. I docenti delle discipline interessate (Greco e Filosofia) dovranno avallare l'iscrizione di ogni studente al *Certamen*, apponendo una firma nel modulo personale di partecipazione (Allegato B/ Allegato C).

Art. 5 – Condizioni e modalità di iscrizione

Le scuole interessate potranno iscriversi utilizzando la modulistica allegata:

- **Allegato A (Modulo d'iscrizione della scuola al IX Certamen "Concetto Marchesi")**, contenente i dati dell'Istituto, i nomi degli alunni partecipanti, firmato dal Dirigente Scolastico;
- **Allegato B (Modulo personale di partecipazione al IX Certamen "Concetto Marchesi" per quanti scelgono di soggiornare nelle strutture convenzionate)**, contenente i dati degli alunni partecipanti, il quale dovrà essere compilato e firmato dagli studenti interessati alla partecipazione e controfirmato dai docenti delle discipline interessate (Greco e Filosofia) e dai genitori nel caso di alunni minorenni;
- **Allegato C (Modulo personale di partecipazione al IX Certamen "Concetto Marchesi" per i partecipanti provenienti da istituti vicini e quanti optano per altre modalità di soggiorno)**, contenente i dati degli alunni partecipanti, il quale dovrà essere compilato e firmato dagli studenti interessati alla partecipazione e controfirmato dai docenti delle discipline interessate (Greco e Filosofia) e dai genitori nel caso di alunni minorenni.
- **Allegato D (Richiesta di liberatoria informativa al trattamento di dati ed immagini personali per tutte le attività inerenti alla manifestazione ai sensi del D.Lgs. n. 196/2003 - IX Certamen "Concetto Marchesi")**, contenente i dati degli alunni partecipanti, il quale dovrà essere compilato e firmato dagli studenti interessati alla partecipazione e controfirmato dai genitori nel caso di alunni minorenni.

Per questa edizione può esser accolto un numero di **5 domande** per ciascuna scuola, finché non sia stato raggiunto il numero massimo di **50** iscritti. I candidati dovranno essere accompagnati da un docente dell'Istituto di provenienza.

La modulistica di cui sopra dovrà essere inviata all'indirizzo del Liceo Ginnasio Statale "Mario Cutelli" di Catania in un unico plico **entro sabato 27 Marzo 2021** (farà fede il timbro postale, ovvero la data di ricezione della mail certificata).

Sul plico sarà apposta la dicitura "Adesione al *Certamen* di lingua e cultura classica Concetto Marchesi – IX edizione".

Nel caso in cui le domande dovessero risultare in eccesso rispetto alle possibilità d'accoglienza dei concorrenti (n° 50), si terrà conto dell'ordine di arrivo delle medesime. **Non saranno prese in considerazione le domande inviate via fax o via posta elettronica non certificata.**

Art. 6 – Comitato Scientifico/Organizzativo

- Prof.ssa Elisa Colella, Dirigente Scolastica del Liceo Ginnasio Statale "Mario Cutelli" di Catania, Presidente del Comitato Scientifico/Organizzativo
- Prof. Giovanni Salanitro, professore ordinario di Lingua e letteratura latina presso l'Università degli Studi di Catania, presidente della sezione di Catania dell'A.I.C.C. e membro del Consiglio Direttivo Nazionale della medesima associazione
- Prof. Nicola Basile, docente di Latino e Greco del Liceo Ginnasio Statale "Concetto Marchesi" di Mascalucia
- Prof.ssa Anna Bertino, docente di Latino e Greco del Liceo Ginnasio Statale "Mario Cutelli" di Catania
- Sig. Giuseppe Blando, DSGA del Liceo Ginnasio Statale "Mario Cutelli" di Catania
- Prof.ssa Rosa Loredana Cardullo, professore ordinario di Storia della Filosofia antica presso l'Università degli Studi di Catania
- Prof. Paolo Biagio Cipolla, professore associato di Lingua e letteratura greca presso l'Università degli Studi di Catania
- Prof.ssa Anna Maria Cultraro, docente di Latino e Greco del Liceo Ginnasio Statale "Mario Cutelli" di Catania, Coordinatrice, per l'a.s. 2020/21 del Dipartimento di Latino e Greco dello stesso istituto
- Prof. Salvatore Distefano, esperto di Filosofia e Storia
- Prof.ssa Viviana Maccarrone, docente di Latino e Greco del Liceo Ginnasio Statale "Mario Cutelli" di Catania
- Prof.ssa Agata Maria Pennisi, docente di Filosofia e Storia del Liceo Ginnasio Statale "Mario Cutelli" di Catania, Coordinatrice del Dipartimento di Filosofia e Storia dello stesso istituto
- Prof.ssa Roberta Assennato, docente di Latino e Greco del Liceo Ginnasio Statale "Mario Cutelli" di Catania
- Prof.ssa Gabriella Stelladoro, docente di Latino e Greco del Liceo Ginnasio Statale "Mario Cutelli" di Catania

Art. 7 – Commissione preposta alla correzione

La Commissione giudicatrice sarà composta dalla Dirigente Scolastica e dai docenti facenti parte del Comitato scientifico/organizzativo non impegnati nella preparazione dei candidati.

Per tutte le attività della Commissione varranno le norme dei pubblici concorsi.

Art. 8 – Riconoscimenti e premi

La Commissione giudicatrice, presi in esame gli elaborati, stilerà, a giudizio insindacabile, la graduatoria di merito dei primi tre classificati; essa sarà comunicata verbalmente alla fine del convegno, durante la cerimonia di premiazione e notificata via posta a tutte le scuole partecipanti entro 7 giorni dallo svolgimento del *Certamen*.

Degli esiti del *Certamen* si darà notizia anche alla stampa, all'Ufficio Scolastico Regionale, al MIUR e, come previsto dalla C.M. n. 17 del 25 febbraio 2011, al sito dell'INDIRE di Firenze ora Agenzia Nazionale per lo Sviluppo dell'Autonomia Scolastica, (<http://www.indire.it/eccellenze/>) per l'inclusione dei nominativi nell'Albo Nazionale delle Eccellenze.

Oltre all'attestato di merito, saranno attribuiti i seguenti premi:

- al I classificato € 500,00
- al II classificato € 300,00
- al III classificato € 200,00

La Commissione giudicatrice potrà, altresì, a suo insindacabile giudizio, decidere di assegnare i suddetti premi *ex aequo*, con divisione in parti eguali del premio medesimo. Potranno essere, inoltre, assegnate una o più menzioni speciali, sino ad un massimo di tre, ad elaborati ritenuti meritevoli.

Tutti i candidati riceveranno un attestato di partecipazione che potrà essere inserito nel *curriculum* personale di ciascuno ai fini del credito scolastico e/o di altre agevolazioni.

Nell'eventualità che le condizioni dell'emergenza sanitaria non dovessero consentire la partecipazione alla prova in presenza sarà cura della Scuola comunicare in tempi congrui le nuove modalità di svolgimento del certamen.

Art. 9 – Logistica

I concorrenti e i loro accompagnatori saranno ospitati in hotel convenzionati, da giovedì 15 aprile a sabato 17 aprile 2021 (un pernottamento).

Le spese di viaggio sono a carico dei partecipanti. Indicazioni relative alla sistemazione presso le strutture convenzionate e al programma delle attività saranno inviate mediante apposita comunicazione e rese accessibili attraverso il sito istituzionale del Liceo Ginnasio Statale "Mario Cutelli".

Ad ogni partecipante che sceglierà di soggiornare nelle strutture convenzionate (studente e/o docente accompagnatore) sarà richiesto, a titolo di contributo spese, il versamento di una quota pari a 50 euro sul conto corrente postale n. 11636958, intestato a Liceo Ginnasio Statale "M. Cutelli" – Catania, con causale "Contributo spese di soggiorno per *Certamen* C. Marchesi – IX edizione", indicando nome dell'Istituto e numero dei partecipanti.

Gli Istituti vicini e quanti lo desiderino possono optare per altre modalità di soggiorno: è necessario, in questo caso, esplicitare tale opzione servendosi dell'apposito modulo d'iscrizione (Allegato C).

ALLEGATO A:MODULO D'ISCRIZIONE DELLA SCUOLAAAL IXCERTAMEN DI CULTURA CLASSICA "CONCETTO MARCHESI"

**Alla Dirigente Scolastica
del Liceo Ginnasio Statale "Mario Cutelli"
Via Firenze, 202
95128 Catania**

Con la presente si intende comunicare l'adesione dell'Istituto scolastico al **IXCERTAMEN DI CULTURA CLASSICA "CONCETTO MARCHESI"**. A tale scopo si inviano i dati inerenti all'Istituzione scolastica di provenienza, nonché i nominativi degli studenti che la rappresenteranno.

Liceo/Ist. Superiore _____ Cod. Mecc. _____

di _____ (___) via/piazza _____ , _____

CAP _____ tel _____ fax _____ e-mail _____

N	Cognome e nome	classe sezione	data e luogo di nascita	Votazioni conseguite in Latino e Filosofia
1			_____ _____ _____	Greco: _____/10 Filosofia: _____/10
2			_____ _____ _____	Greco: _____/10 Filosofia: _____/10
3			_____ _____ _____	Greco: _____/10 Filosofia: _____/10
4			_____ _____ _____	Greco: _____/10 Filosofia: _____/10
5			_____ _____ _____	Greco: _____/10 Filosofia: _____/10

DOCENTE ACCOMPAGNATORE

	Cognome e nome		data e luogo di nascita	n° telefono e-mail personale
				cell: _____ mail: _____

La scuola si impegna a consegnare all'Amministrazione Scolastica del Liceo Ginnasio Statale "Mario Cutelli" analogha autorizzazione dei partecipanti, se maggiorenni, o dei rispettivi genitori, nel caso di minore età.

Data _____

Firma _____

LA DIRIGENTE SCOLASTICA

ALLEGATO B: MODULO PERSONALE DI PARTECIPAZIONE AL IX CERTAMEN DI CULTURA CLASSICA "CONCETTO MARCHESI" PER QUANTI SCELGONO DI SOGGIORNARE PRESSO STRUTTURE CONVENZIONATE

**Alla Dirigente Scolastica
del Liceo Ginnasio Statale "Mario Cutelli"
Via Firenze, 202
95128 Catania**

Il/la ____ sottoscritto/a _____ nat ____ a _____
il _____ e residente in _____
naz / prov _____ via _____ tel _____
frequentante la classe _____ sez. _____ del _____

di _____ prov _____

C H I E D E

di partecipare al **IX CERTAMEN "CONCETTO MARCHESI"** che si terrà a Catania presso codesto Liceo in data 16 aprile 2021 e allega copia della ricevuta del versamento del contributo spese di soggiorno.

_____ li ____ / ____ / _____

FIRMA _____
Firma dell'alunno

FIRMA DEL GENITORE (PER GLI ALUNNI MINORENNI)

Controfirmano tale richiesta di partecipazione anche i docenti di Greco e di Filosofia:

FIRMA DEL DOCENTE DI GRECO

FIRMA DEL DOCENTE DI FILOSOFIA

VISTO DEL DIRIGENTE SCOLASTICO

Data _____

Firma _____
IL DIRIGENTE SCOLASTICO

ALLEGATO C: MODULO PERSONALE DI PARTECIPAZIONE AL IX CERTAMEN DI CULTURA CLASSICA "CONCETTO MARCHESI" PER QUANTI SCELGONO DI NON SOGGIORNARE PRESSO STRUTTURE CONVENZIONATE

**Alla Dirigente Scolastica
Liceo Ginnasio Statale "Mario Cutelli"
Via Firenze, 202
95128 Catania**

Il/la _____ sottoscritto/a _____ nat _____ a _____
il _____ e residente in _____
naz / prov _____ via _____ tel _____
frequentante la classe _____ sez. _____ del _____

di _____ prov _____

C H I E D E

di partecipare al **IX CERTAMEN "CONCETTO MARCHESI"** che si terrà a Catania presso codesto Liceo in data 16 aprile 2021

_____ lì ____/____/____

FIRMA _____
Firma dell'alunno FIRMA DEL GENITORE (PER GLI ALUNNI MINORENNI)

Controfirmano tale richiesta di partecipazione anche i docenti di Latino e di Filosofia:

FIRMA DEL DOCENTE DI Greco FIRMA DEL DOCENTE DI FILOSOFIA

VISTO DEL DIRIGENTE SCOLASTICO

Data _____

Firma _____
IL DIRIGENTE SCOLASTICO

ALLEGATO D: RICHIESTA DI LIBERATORIA INFORMATIVA AL TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI – IX CERTAMEN DI CULTURA CLASSICA "CONCETTO MARCHESI"

**Alla Dirigente Scolastica
del Liceo Ginnasio Statale "Mario Cutelli"
Via Firenze, 202
95128 Catania**

Il/la ___ sottoscritto/a _____ nato/a
a _____

Provincia di _____ il _____ e residente a _____

_____ prov. _____ in via/piazza _____

_____ C.A.P. _____

AUTORIZZA

ai sensi dell'art.13 del D.Lgs. n. 196/2003 il trattamento dei propri dati ed immagini personali per tutte le attività inerenti alla manifestazione.

_____ li ___/___/_____

FIRMA _____
Firma dell'alunno FIRMA DEL GENITORE (PER GLI ALUNNI MINORENNI)

**ALLEGATO E –
SUGGERIMENTI BIBLIOGRAFICI PER LA PREPARAZIONE ALLA IX EDIZIONE DEL
CERTAMEN DI LINGUA E CULTURA CLASSICA "CONCETTO MARCHESI"**

1. Studi in italiano sul Socrate di Senofonte:

G. Reale, *Studio introduttivo a Senofonte, Tutti gli scritti socratici: Apologia di Socrate, Memorabili, Economico, Simposio*, a cura di Livia de Martinis, testo greco a fronte, Bompiani (serie: Il pensiero occidentale), Milano 2013, pp. 15-119.

E. Spinelli, *La parabola del Socrate senofonteo: da Labriola a Mondolfo*, in L. Rossetti – A. Stavru (eds.), *Socratica. Studi sulla letteratura socratica antica presentati alle Giornate di studi di Senigallia*, Bari 2008, pp. 107-135.

A. Stavru, *Aporia o definizione? Il ti esti negli scritti socratici di Senofonte*, in L. Rossetti – A. Stavru (eds.), *Socratica. Studi sulla letteratura socratica antica presentati alle Giornate di studi di Senigallia*, Bari 2008, pp. 137-158.

E. Travanti, *Senofonte o della riabilitazione di Socrate*, in <http://www.ritirifilosofici.it/socrate-luomo-dagli-atti-giusti-prima-delle-parole-giuste/>

2. Studi recenti in italiano su Socrate da cui evincere informazioni sulla testimonianza senofontea:

M.M. Sassi, *Indagine su Socrate. Persona filosofo cittadino*, Einaudi, Torino 2015.

M. Bonazzi, *Processo a Socrate*, Laterza, Roma-Bari 2018

3. Studi recenti sul Socrate di Senofonte in lingua straniera:

L.-A. Dorion, *Xenophon's Socrates*, in S. Ahbel-Rappe, R. Kantekez (eds.), *A Companion to Socrates*, Padstow 2006, pp. 93-109.

M. Narcy – A. Tordesillas, *Xénophon et Socrate. Actes du Colloque d'Aix en Provence*, Paris 2008.

G. Danzig, *Apologizing for Socrates. How Plato and Xenophon created our Socrates*, Lahnan, Maryland 2010.

D.R. Morrison, *Xenophon's Socrates as a teacher*, in V.J. Gray (ed.), *Xenophon*, Oxford 2010, pp. 195-227.

L.-A. Dorion, *L'Autre Socrate. Etudes sur les Ecrits socratiques de Xénophon*, Paris, Le Belles Lettres 2013.